



## PRESSEMITTEILUNG

### KONSOLIDIRTER AUSWEIS DES EUROSYSTEMS ZUM 17. JUNI 2011

#### Positionen, die nicht mit geldpolitischen Operationen zusammenhängen

In der Woche zum 17. Juni 2011 blieb die Position **Gold und Goldforderungen** (Aktiva 1) unverändert.

Die Nettoposition des Eurosystems in Fremdwährung (Aktiva 2 und 3 abzüglich Passiva 7, 8 und 9) erhöhte sich aufgrund von Kunden- und Portfoliotransaktionen um 0,4 Mrd EUR auf 177,3 Mrd EUR.

Die Bestände des Eurosystems an marktfähigen **Sonstigen Wertpapieren** (d. h. an Wertpapieren, die nicht für geldpolitische Zwecke gehalten werden) (Aktiva 7.2) sanken um 0,3 Mrd EUR auf 342,4 Mrd EUR. Der **Banknotenumlauf** (Passiva 1) nahm um 0,8 Mrd EUR auf 842,7 Mrd EUR ab. Die **Einlagen von öffentlichen Haushalten** (Passiva 5.1) verringerten sich um 11,1 Mrd EUR auf 59,6 Mrd EUR.

#### Positionen im Zusammenhang mit geldpolitischen Operationen

Die Nettoforderungen des Eurosystems an Kreditinstitute (Aktiva 5 abzüglich Passiva 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 und 4) nahmen um 27,1 Mrd EUR auf 365,6 Mrd EUR zu. Am Mittwoch, dem 15. Juni 2011, wurde ein **Hauptrefinanzierungsgeschäft** in Höhe von 102,4 Mrd EUR fällig, und ein neues Geschäft in Höhe von 135,6 Mrd EUR wurde abgewickelt. Am selben Tag wurde ein **längerfristiges Refinanzierungsgeschäft** in Höhe von 80,7 Mrd EUR fällig, und ein neues Geschäft in Höhe von 69,4 Mrd EUR wurde abgewickelt. Ebenfalls am Mittwoch, dem 15. Juni 2011, wurden **Termineinlagen** in Höhe von 75 Mrd EUR fällig, und neue Einlagen in derselben Höhe mit einer Laufzeit von einer Woche wurden hereingenommen.

Die Inanspruchnahme der **Spitzenrefinanzierungsfazilität** (Aktiva 5.5) betrug praktisch null (was in etwa dem Betrag der Vorwoche entsprach). Die Inanspruchnahme der **Einlagefazilität** (Passiva 2.2) belief sich auf 5,4 Mrd EUR (gegenüber 10,4 Mrd EUR in der Vorwoche).

Die Bestände des Eurosystems an **Wertpapieren für geldpolitische Zwecke** (Aktiva 7.1) verringerten sich um 1 Mrd EUR auf 134,2 Mrd EUR. Dieser Rückgang war auf das Fälligwerden von Wertpapieren zurückzuführen, die im Rahmen des Programms für die Wertpapiermärkte erworben worden waren. In der Woche zum 17. Juni 2011 belief sich der Wert der im Rahmen des Programms

für die Wertpapiermärkte getätigten Ankäufe somit auf insgesamt 73,9 Mrd EUR, und der Wert des im Rahmen des Programms zum Ankauf gedeckter Schuldverschreibungen gehaltenen Portfolios betrug 60,3 Mrd EUR. Die in beiden Portfolios enthaltenen Wertpapiere werden in den Büchern als Held-to-maturity-Wertpapiere geführt.

## **Einlagen der Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet auf Girokonten**

Im Ergebnis aller Transaktionen stiegen die **Einlagen** der Kreditinstitute **auf Girokonten** beim Eurosystem (Passiva 2.1) um 40,7 Mrd EUR auf 238,1 Mrd EUR.

**Europäische Zentralbank**

Direktion Kommunikation, Abteilung Presse und Information

Kaiserstraße 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tel.: +49 69 1344 7455, Fax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.europa.eu>

**Nachdruck nur mit Quellenangabe gestattet.**

## Konsolidierter Ausweis des Eurosystems - 21/06/2011

Aktiva (in Millionen EUR)	Stand	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen	Passiva (in Millionen EUR)	Stand	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen
<b>1 Gold und Goldforderungen</b>	<b>350.670</b>	<b>0</b>	<b>1 Banknotenumlauf</b>	<b>842.671</b>	<b>-827</b>
<b>2 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets</b>	<b>219.072</b>	<b>-549</b>	<b>2 Verbindlichkeiten in Euro aus geldpolitischen Operationen gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet</b>	<b>318.507</b>	<b>35.673</b>
2.1 Forderungen an den IWF	74.880	0	2.1 Einlagen auf Girokonten (einschließlich Mindestreserveguthaben)	238.119	40.724
2.2 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen, Auslandskredite und sonstige Auslandsaktiva	144.192	-549	2.2 Einlagefazilität	5.371	-5.038
<b>3 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige im Euro-Währungsgebiet</b>	<b>23.729</b>	<b>392</b>	2.3 Termineinlagen	75.000	0
<b>4 Forderungen in Euro an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets</b>	<b>20.121</b>	<b>-1.158</b>	2.4 Feinsteuerungsoperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0
4.1 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen und Kredite	20.121	-1.158	2.5 Verbindlichkeiten aus Margenausgleich	16	-13
4.2 Forderungen aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0	<b>3 Sonstige Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet</b>	<b>2.451</b>	<b>-2.949</b>
<b>5 Forderungen in Euro aus geldpolitischen Operationen an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet</b>	<b>445.945</b>	<b>22.069</b>	<b>4 Verbindlichkeiten aus der Begebung von Schuldverschreibungen</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
5.1 Hauptrefinanzierungsgeschäfte	135.585	33.143	<b>5 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber sonstigen Ansässigen im Euro-Währungsgebiet</b>	<b>67.065</b>	<b>-11.362</b>
5.2 Längerfristige Refinanzierungsgeschäfte	310.303	-11.010	5.1 Einlagen von öffentlichen Haushalten	59.579	-11.081
5.3 Feinsteuerungsoperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0	5.2 Sonstige Verbindlichkeiten	7.486	-281
5.4 Strukturelle Operationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0	<b>6 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets</b>	<b>40.646</b>	<b>2.580</b>
5.5 Spitzenrefinanzierungsfazilität	5	-37	<b>7 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen im Euro-Währungsgebiet</b>	<b>939</b>	<b>-650</b>
5.6 Forderungen aus Margenausgleich	52	-26	<b>8 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets</b>	<b>11.996</b>	<b>54</b>
<b>6 Sonstige Forderungen in Euro an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet</b>	<b>39.236</b>	<b>2.602</b>	8.1 Einlagen, Guthaben und sonstige Verbindlichkeiten	11.996	54
<b>7 Wertpapiere in Euro von Ansässigen im Euro-Währungsgebiet</b>	<b>476.561</b>	<b>-1.321</b>	8.2 Verbindlichkeiten aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0
7.1 Wertpapiere für geldpolitische Zwecke	134.172	-1.008	<b>9 Ausgleichsposten für vom IWF zugeteilte Sonderziehungsrechte</b>	<b>52.612</b>	<b>0</b>
7.2 Sonstige Wertpapiere	342.389	-313	<b>10 Sonstige Passiva</b>	<b>190.282</b>	<b>-560</b>
<b>8 Forderungen in Euro an öffentliche Haushalte</b>	<b>34.521</b>	<b>0</b>	<b>11 Ausgleichsposten aus Neubewertung</b>	<b>305.890</b>	<b>0</b>
<b>9 Sonstige Aktiva</b>	<b>304.685</b>	<b>-77</b>	<b>12 Kapital und Rücklagen</b>	<b>81.479</b>	<b>0</b>
<b>Aktiva insgesamt</b>	<b>1.914.538</b>	<b>21.959</b>			

Differenzen in den Summen durch Runden der Zahlen.

**Passiva insgesamt** **1.914.538** **21.959**

Differenzen in den Summen durch Runden der Zahlen.